



АТЛАС ДИАЛЕКТОЛОГИЧЕСКИЙ

Авторы: Л. Л. Касаткин

АТЛАС ДИАЛЕКТОЛОГИЧЕСКИЙ (атлас лингвистический), систематизированное собрание [карт диалектологических](#) одной и той же территории. А. д. может охватывать все [уровни языка](#) (ярусы) или только (преимущественно) один из них – лексику, фонетику и т. д., может быть посвящён и отдельным составляющим [системы языковой](#), например названиям животных. А. д. помогают установить диалектное членение данного языкового ареала, современные процессы в нём или его историю. В межнациональных А. д. могут быть поставлены и типологические проблемы.

Создание А. д. – важный этап в развитии [диалектологии](#) каждого национального языка. Работа по составлению А. д. может начаться лишь после предварительного изучения данного языка, в результате которого станут известны основные черты его [диалектов](#), диалектные различия (см. [Диалектный язык](#), [Московская школа лингвистической географии](#)) данного языкового ареала. Являясь фундаментальным сводом диалектного материала в его территориальном распространении, А. д. служат основой для различных аспектов изучения языка методами [лингвистической географии](#).

А. д. могут охватывать всю область распространения языка (например, французского, украинского), либо соответствующую административную область [например, Диалектологический атлас белорусского языка (Дыялекталагічны атлас беларускай мовы, 1963) – территорию Белоруссии], либо её часть, как, например, Диалектологический атлас русского языка (вып. 1–3, 1986–2004), который включает центр Европейской части России – наиболее древнюю территорию заселения русскими. Но и эта территория настолько велика, что она была разделена на 5 зон, соответственно 5 атласов, после завершения которых стало возможным создать сводный атлас всей территории. Существуют А. д., охватывающие несколько языков и издаваемые международными авторскими коллективами, – Общекарпатский диалектологический атлас (т. 1–7, 1989–2003), Общеславянский лингвистический атлас, Лингвистический атлас Европы (Atlas Linguarum Europae, т. 1–6–, 1983–2002–) и др.

Обычно А. д. создаются на современном диалектном материале, собранном при помощи специальных программ, вопросников. В составленном в Великобритании Лингвистическом атласе позднего среднеанглийского языка карты созданы на основе письменных текстов середины 14 – середины 15 вв., достаточно полно отражающих местные диалектные черты.

Важнейшие А. д.: Лингвистический атлас Франции (Atlas linguistique de la France, par J. Gilliéron et E. Edmont, т. 1–7, 1902–12); Немецкий лингвистический атлас [Deutscher Sprachatlas, Hrsg. von F. Wrede (fortgesetzt von B. Martin, W. Mitzka). Lfg 1–19, 1926–54]; Атлас русских народных говоров центральных областей к востоку от Москвы (под ред. Р. И. Аванесова, 1957); [Бернштейн С. Б., Чешко Е. В., Зеленина Э. И.]; Атлас болгарских народных говоров в СССР (1958); Дзєндзєлєвський Й. О. Лінгвістичний атлас українських народних говірок Закарпатської області УРСР. (Лексика) (ч. 1–2, 1958–60); Атласул лингвистик молдовенеск (ред. Р. Удлер, В. Комарницки; бол 1–2,

1968–72); Общеславянский лингвистический атлас (вып. 1–3–, 1978–94–); Атлас української мови (т. 1–3, 1984–2001).

Литература

Лит.: Pop S., Pop R. D. Atlas linguistiques européens. Domaine roman. Louvain, 1960; Сухачев Н. Л. Лингвистические атласы и карты // Проблемы картографирования в языкознании и этнографии. Л., 1974; Миронов С. А. Немецкая диалектография за сто лет // Вопросы языкознания. 1976. № 4; Аванесов Р. И. Общеславянский лингвистический атлас (1958–1978). Итоги и перспективы // Славянское языкознание. VIII Международный съезд славистов. Доклады советской делегации. М., 1978. № 4; Алинеи М. Лингвистический атлас Европы: первые двадцать два года // Вопросы языкознания. 1993. № 3; Донадзе Н. З. Новые перспективы в лингвогеографии – Лингвистический атлас Европы // Общеславянский лингвистический атлас: Материалы и исследования. 2001–2002. М., 2004. См. также лит. при ст. [Лингвистическая география](#).